c. A-29, r. 2), amended by the Regulations approved by Orders in Council 56-82 dated 13 January 1982 (Suppl., p. 123), 1126-82 dated 12 May 1982 (Suppl., p. 126), 3017-82 dated 20 December 1982, 2284-83 dated 16 November 1983, 794-84 dated 4 April 1984, 413-85 dated 6 March 1985, 2331-85 dated 7 November 1985, 655-86 dated 14 May 1986, 1178-86 dated 30 July 1986, 553-87 dated 8 April 1987, 761-88 dated 18 May 1988, 859-90 dated 20 June 1990, 1471-92 and 1472-92 dated 30 September 1992, 1756-92 dated 2 December 1992, 68-94 dated 10 January 1994, 1040-94 dated 6 July 1994 and 1218-95 dated 6 September 1995, is further amended by adding the following after the first paragraph of section 31:

"Notwithstanding the foregoing, for physicians and dentists remunerated by way of fixed fees or salary, and for physicians and dentists remunerated by way of fees for a fixed price or fees, the billing statement produced manually or by computer equipment or hardware must contain the signature of the physician or dentist, as the case may be, or the signature of his duly authorized mandatary, in addition to the signature of the person duly authorized by the institution at which the professional provided the service for which he is submitting the statement of fees, as well as, if they are forwarded, the elements referred to in section 9.2 or 9.3, as the case may be, and the following elements:

in accordance with the technical specifications in the computerized billing instructions forwarded to the physician or dentist, the data corresponding to the following identification or forwarding coordinates:

- (1) a reference number for the sending of information forwarded to the Board by means of magnetic recording media or telecommunications media, which must appear on each page;
- (2) the number of the data processing agency, where applicable;
- (3) the system code and the record code used for forwarding data;
- (4) the attestation number for the consignment of requests for payment;
- (5) indications of the beginning and end of the forwarding of data.".
- **2.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

Gouvernement du Québec

O.C. 1296-96, 9 October 1996

An Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2)

Men's clothing

- Levy
- Amendments

Regulation to amend the Levy Regulation of the Men's Clothing Parity Committee

Whereas, in accordance with paragraph i of section 22 of the Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2), a parity committee may, by a regulation approved by the Government and published in the *Gazette officielle du Québec*, levy upon the professional employer alone or the professional employer and the employee, or upon the employee alone, the sums required for the carrying out of the decree, the committee being responsible for the supervision and enforcement of the observance of the decree;

WHEREAS the Levy Regulation of the Men's Clothing Parity Committee was approved by Order in Council 2626-85 dated 11 December 1985;

WHEREAS at its meeting of 25 March 1996, the Men's Clothing Parity Committee made the Regulation to amend the Levy Regulation of the Men's Clothing Parity Committee, in order to lower the rates of levy presently in force;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the text of that Regulation was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 3 July 1996 with a notice that it could be submitted to the Government for approval, upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to approve that Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Labour:

THAT the Regulation to amend the Levy Regulation of the Men's Clothing Parity Committee, attached hereto, be approved.

MICHEL CARPENTIER, Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Levy Regulation of the Men's Clothing Parity Committee

An Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2, s. 22, par. *i*)

- **1.** The Levy Regulation of the Men's Clothing Parity Committee, approved by Order in Council 2626-85 dated 11 December 1985 and amended by the Regulations approved by Orders in Council 1228-87 dated 5 August 1987 and 795-89 dated 24 May 1989, is further amended by substituting the following for sections 2 and 3:
- "2. Professional employers shall remit to the Men's Clothing Parity Committee an amount equal to 0.20 % of the gross wages they pay to their employees governed by the Decree.
- **3.** Employees shall remit to the Parity Committee an amount equal to 0.20 % of their gross wages.".
- **2.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette* officielle du Québec.

1022

Gouvernement du Québec

O.C. 1297-96, 9 October 1996

An Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2)

Men's and boys' shirt — Amendments

Decree to amend the Decree respecting the men's and boys' shirt industry

WHEREAS the Government made the Decree respecting the men's and boys' shirt industry (R.R.Q., 1981, c. D-2, r.11);

WHEREAS in accordance with section 8 of the Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2), the Government may amend a decree upon the recommendation of the Minister of Labour:

WHEREAS the Association des manufacturiers de sousvêtements du Québec has petitioned the Minister of Labour for amendments to the Decree to be submitted to the Government for approval;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the text of a

draft amending Decree was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 10 July 1996, with a notice that it could be made by the Government upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to approve the petition without amendment and to make for that purpose the Decree attached hereto;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Labour:

THAT the Decree to amend the Decree respecting the men's and boys' shirt industry, attached hereto, be made.

MICHEL CARPENTIER, Clerk of the Conseil exécutif

Decree to amend the Decree respecting the men's and boys' shirt industry

An Act respecting collective agreement decrees (R.S.Q., c. D-2, s. 8)

- **1.** The Decree respecting the men's and boys' shirt industry (R.R.Q., 1981, c. D-2, r.11), amended by Orders in Council 1841-82 dated 12 August 1982, 2239-82 dated 29 September 1982, 673-84 dated 21 March 1984, 2611-85 dated 4 December 1985, 1124-87 dated 22 July 1987, 904-88 dated 8 June 1988, 513-91 dated 10 April 1991, 1620-92 dated 4 November 1992, 254-95 dated 1 March 1995 and 810-95 dated 14 June 1995, is further amended in the first paragraph of section 1.01:
- (1) in the French version, by deleting the words "caleçons boxeurs et sous-vêtements,";
- (2) in the English version, by substituting the words "shirts and pyjamas" for the words "shirts, pyjamas, boxer shorts and underwear".
- **2.** Section 1.04 of the Decree is amended by adding the following after paragraph c:
 - "(d) boxer shorts and underwear.".
- **3.** Section 7.02 of the Decree is amended by deleting the words ", boxer shorts" from the first paragraph.
- **4.** Section 7.02.1 of the Decree is amended by deleting the words "boxer shorts" from the first paragraph.
- **5.** This Decree comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

1023